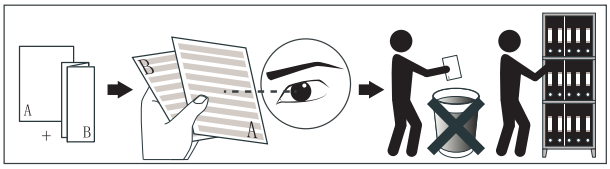
Instrukcja / Manual / Bedienungsanleitung / Utasítás

Przed użyciem należy zapoznać się z instrukcją obsługi, w przeciwnym wypadku może dojść do uszkodzenia produktu lub zagrożenia zdrowia i życia użytkownika.

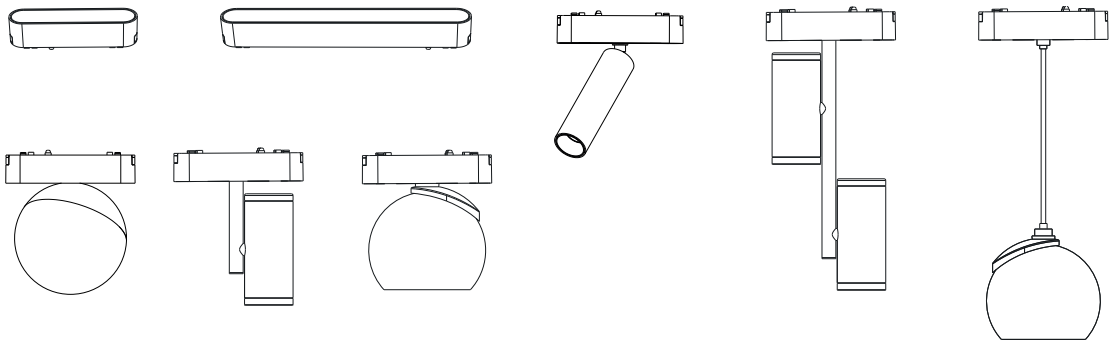
Before use, please read the manual, otherwise the product may be damaged or the user's health and life may be endangered.

Bitte lesen Sie vor Gebrauch die Bedienungsanleitung, andernfalls kann das Produkt beschädigt werden oder die Gesundheit und das Leben des Benutzers gefährdet sein.

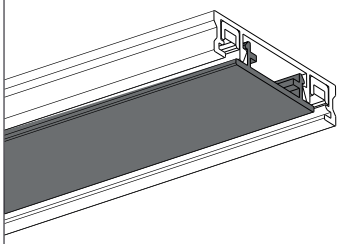
Használat előtt olvassa el a használati útmutatót, ellenkező esetben a termék megsérülhet, vagy a felhasználó egészsége és élete veszélybe kerülhet.



Ta instrukcja może być zastosowana do wymienionych poniżej urządzeń
This maual is applicable to the following equipment
Dieses handbuch gilt für die folgenden geräte
Ez a kézikönyv az alább felsorolt eszközökre alkalmazható



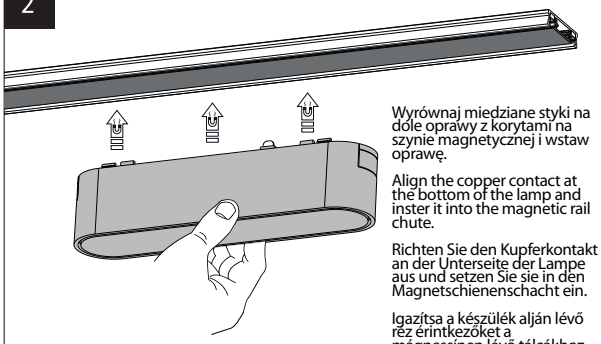
1 Instalacja oprawy
Install luminaire
Leuchte einbauen
Szerelvény beépítése





Wyłącz zasilanie
Turn off the power
Schalten Sie den strom aus
Kapcsolja ki az áramellátást

2



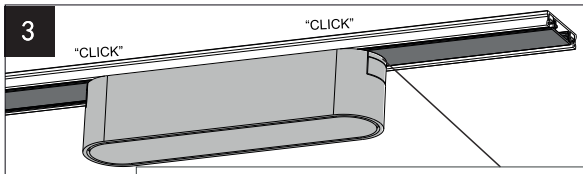
Wyrównaj miedziane styki na dole oprawy z korytami na szynie magnetycznej i wstaw oprawę.

Align the copper contact at the bottom of the lamp and inster it into the magnetic rail chute.

Richten Sie den Kupferkontakt an der Unterseite der Lampe aus und setzen Sie sie in den Magnetschienenschacht ein.

Igazítsa a készülék alján lévő réz érintkezőket a mágnessínen lévő tálcákhoz, és helyezze be a rögzítőt.

3





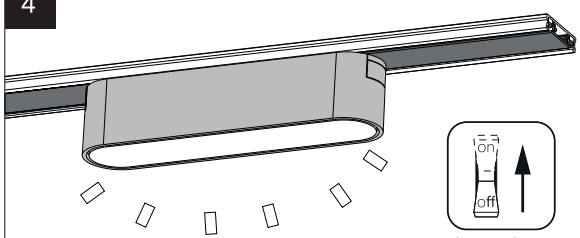
Po zamontowaniu lampy należy sprawdzić czy w pełni przylega do szyny (jeżeli nie przylega w pełni należy ją delikatnie docisnąć do szyny)

After instaling the lamp, check if the lamp is fully attached to the rail (if not, please gently press the lamp into the rail)

Überprüfen Sie nach der Installation der Lampe, ob die Lampe vollständig an der Schiene befestigt ist (falls nicht, drücken Sie die Lampe bitte vorsichtig in die Schiene).

A lámpa felszerelése után ellenőrizze, hogy teljesen tapad-e a sínhez (ha nem tapad teljesen, finoman nyomja a sínhez)

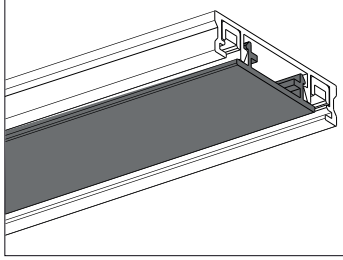
4



Włącz zasilanie
Turn on the power
Schalte den Strom an
Kapcsolja be az áramellátást

Producent: LVT Sp. z o.o.
ul. Piecewska 19, 80-288 Gdańsk
Made in P.R.C

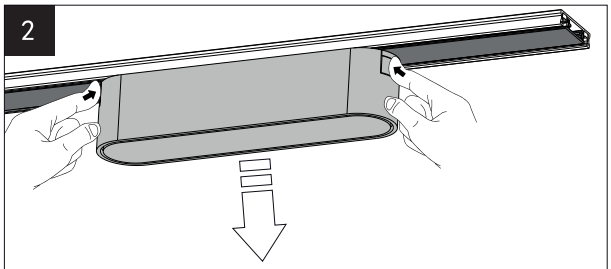
1 Demontaż oprawy
Remove the luminaries
Entfernen Sie die Leuchten
A lámpatest szétszerelése





Wyłącz zasilanie
Turn off the power
Schalten Sie den strom aus
Kapcsolja ki az áramellátást

2



Wciśnij przyciski na bokach oprawy by ją odblokować i ściągnąć z szyny.

Press the buttons on the side of the lamp to unlock it and take it off the rail.

Drücken Sie die Knöpfe an der Seite der Lampe, um sie zu entriegeln, und nehmen Sie sie von der Schiene.

Nyomja meg a lámpatest oldalán található gombokat a rögzítés feloldásához és a sínről való eltávolításához.

Index:	**3002**	**0190**
Zasilanie / Power supply / Stromversorgung / Tápegység:	48V DC	
Zastosowanie / Use/ Anwendung / Alkalmazás:	System Magnetic tracklight 48V	
Materiał / Material / Anyag:	Aluminium / Aluminum / Aluminium / Alumínium	
Kolor / Color / Farbe / Szín:	Czarny mat / Black mat / Schwarze Matte / Fekete szőnyeg	Biały mat / Matte white Mattweiß / Matt fehér
Moc / Power / Leistung / Teljesítmény:	12W	
Źródło światła / Source of light / Lichtquelle / Fényforrás:	LED Bridgelux	
Barwa światła / The color of light / Die Farbe des Lichts / A fény színe:	4000K (Biały neutralny / Neutral white / Neutralweiß / Semleges fehér)	
CRI:	RA>90	
Jasność / Brightness / Helligkeit / Fényerősség:	960lm	
Wymiary / Dimensions / Abmessungen / Méretek:	114,5 x 45 x 130.2 [mm]	
Kąt świecenia / Angle of illumination / Abstrahlwinkel / Sugárzási szög:	36°	
Klasa odporności / Class protection / Widerstandsklasse / Ellenállási osztály:	IP20	
Temperatura pracy / Working temperature / Arbeitstemperatur / Üzemhőmérséklet:	-20° + 60°C	

Index:	**0399**	**0400**
Zasilanie / Power supply / Stromversorgung / Tápegység:	48V DC	
Zastosowanie / Use/ Anwendung / Alkalmazás:	System Magnetic tracklight 48V	
Materiał / Material / Anyag:	Aluminium / Aluminum / Aluminium / Alumínium	
Kolor / Color / Farbe / Szín:	Czarny mat / Black mat / Schwarze Matte / Fekete szőnyeg	Biały mat / Matte white Mattweiß / Matt fehér
Moc / Power / Leistung / Teljesítmény:	16W	
Źródło światła / Source of light / Lichtquelle / Fényforrás:	LED SMD 2835	
Barwa światła / The color of light / Die Farbe des Lichts / A fény színe:	4000K (Biały neutralny / Neutral white / Neutralweiß / Semleges fehér)	
CRI:	RA>90	
Jasność / Brightness / Helligkeit / Fényerősség:	800 lm	
Wymiary / Dimensions / Abmessungen / Méretek:	330,3 x 25 x 27,5 [mm]	
Kąt świecenia / Angle of illumination / Abstrahlwinkel / Sugárzási szög:	90°	
Klasa odporności / Class protection / Widerstandsklasse / Ellenállási osztály:	IP20	
Temperatura pracy / Working temperature / Arbeitstemperatur / Üzemhőmérséklet:	-20° + 60°C	

Uwagi dotyczące zagrożenia porażenia prądem:
Aby uniknąć porażenia prądem należy przed montażem wyłączyć prąd i odczekać chwilę.
W trakcie instalacji upewnij się że nie masz mokrych lub natłuszczonych rąk.
Najwyższy poziom bezpieczeństwa zapewnią gumowe rękawice stosowane przy pracy z urządzeniami elektrycznymi.

Electric Shock Hazard Notes:
To avoid electric shock, turn off the electricity before installation and wait for a while.
During installation, make sure you don't have wet or greasy hands.
The highest level of safety is ensured by rubber gloves used when working with electrical devices.

Hinweise zur Gefahr eines Stromschlags:
Um einen Stromschlag zu vermeiden, vor der Montage sollte der Strom abgeschaltet werden und man sollte eine Weile warten.
Stellen Sie während der Installation sicher, dass Ihre Hände nicht nass oder fettig sind.
Das höchste Maß an Sicherheit wird durch Gummihandschuhe gewährleistet, die bei der Arbeit mit elektrischen Geräten verwendet werden.

Áramütésveszélyre vonatkozó megjegyzések:
Az áramütés elkerülése érdekében a telepítés előtt kapcsolja ki az áramot, és várjon egy kicsit.
A telepítés során ügyeljen arra, hogy ne legyen nedves vagy zsíros keze.
A legmagasabb szintű biztonságot az elektromos eszközökkel végzett munka során használt gumikesztyű biztosítja.

Sprzęt elektryczny oznaczony symbolem przekreślonego kosza nie może być wyrzucony łącznie z odpadami komunalnymi. Taki sprzęt podlega zbiórce i recyklingowi.

Electrical devices marked with the symbol of a painted trash can marked may not be disposed of together with municipal waste. Such devices are collected and recycled.

Elektrische Geräte, die mit dem Symbol eines gestrichenen Mülleimers gekennzeichnet sind dürfen nicht zusammen mit Siedlungsabfällen entsorgt werden. Solche Geräte werden gesammelt und recycelt.

Festett kuka szimbólummal jelölt elektromos készülékek jelzéssel ellátott kommunális hulladékkal együtt nem dobható ki. Az ilyen eszközöket összegyűjtik és újrahasznosítják.

Producent: LVT Sp. z o.o.
ul. Piecewska 19, 80-288 Gdańsk
Made in P.R.C